

N^o 85. Ramazan 1^{er} 1260

نومرو
٨٥



*Vi à la Chancellerie de la Légation Impériale
de Russie à Constantinople, bon pour le retour
dans un temps où il n'y a pas de Piote.
Constantinople le 9. Octobre 1844. J. V.
Le Consul d'Etat actuel P. Pisani*





ПО УКАЗУ ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА
НИКОЛАЯ ПАВЛОВИЧА
 САМОДЕРЖЦА ВСЕРОССИЙСКАГО,
 и прочая, и прочая, и прочая.

Объявляю чрезъ сие всѣмъ, кому о томъ вѣдать
 надлежитъ, что показатель сего *Меня Конферен-*
ции Дуаовной Александро-Невской въ
С. Петербургъ Академіи, Протопресви-
теръ и кавалеръ Константинъ
Экономосъ, отправляется чрезъ
Смирну въ Константинополь.

Того ради всѣхъ, кому сие предъявлено будетъ, по состоянію
 чина и достоинства, каждого прошу означеннаго *Прото*
пресвитера Константина Экономоса
 пропускать вездѣ свободно и безъ задержанія. Во увѣреніе
 чего данъ ему отъ меня сей паспортъ за моимъ подписа-
 ніемъ и съ приложеніемъ печати Посольства.

Въ Аѳинахъ 4^{го} Августа 1844.

ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА ВСЕМИЛОСТИВѢЙ-
 ШАГО ГОСУДАРЯ Моего, Тайный Совѣтникъ, Чрезвычайный
 Посланникъ при Е. В. Королѣ Греціи и разныхъ орденовъ
 кавалеръ.

Повторенный въ домѣ: *Переводъ*



PAR ORDRE DE SA MAJESTÉ IMPÉRIALE,
NICOLAS PREMIER,
EMPEREUR ET AUTOCRATE DE TOUTES LES RUSSIES,
etc. etc. etc.

SAVOIR faisons à qui il appartiendra que *le Révérend*
Père Constantin Economos, membre de
l'Académie Ecclésiastique de St. Péters-
bourg, se rend par Smyrne à Con-
stantinople

En conséquence, nous prions tous ceux qui sont à prier,
et qui les présentes verront, de laisser passer librement *le*
susnommé Révérend Père Constantin
Economos

et de lui prêter aide et assistance au besoin. En foi de quoi,
nous lui avons délivré le présent Passeport, muni de notre si-
gnature et du sceau de notre Légation.

Fait à Athènes le 4 Août 1844.

(L. S.)

Signé: *Persiani*

Chargé d'Affaires de
S. M. L'Empereur de
toutes les Russies près
S. M. le Roi de Grèce &c

GRATIS.

Le Secrétaire de Légation, P. L.

